appellanten, dels erstatning for opsigelse af en kontrakt om økonomisk støtte ydet af Fællesskabet til projektet »e-Content Exposure and Business Opportunities« (»EEBO«) (kontrakt nr. EDC-53007 EEBO/27873), indgået inden for rammerne af et flerårigt fællesskabsprogram til fremme af udvikling og brug af europæisk digitalt indhold på de globale net og til fremme af sproglig mangfoldighed i informationssamfundet (»eContent«-programmet).

Konklusion

1) Den Europæiske Unions Rets dom af 9. februar 2010 i sag T-340/07, Evropaïki Dynamiki mod Kommissionen, ophæves, i det omfang Retten har undladt at træffe afgørelse om den af Evropaïki Dynamiki — Proigmena Systimata Tilepikoinonion Pliroforikis kai Tilematikis AE nedlagte påstand om, at Kommissionen, uanset opsigelsen af kontrakt EDC-53007 EEBO/27873, tilpligtes at betale 172 588,62 EUR, svarende til de omkostninger, som endnu ikke er blevet godtgjort af Kommissionen, og som appellanten har afholdt i forbindelse med nævnte kontrakt.

2) Sagen hjemvises til Den Europæiske Unions Ret, således at den kan træffe afgørelse om nævnte påstand nedlagt af Evropaïki Dynamiki — Proigmena Systimata Tilepikoinonion Pliroforikis kai Tilematikis AE.

3) Afgørelsen om sagens omkostninger udsættes.

Domstolens dom (Ottende Afdeling) af 5. maj 2011 — Kommissionen mod Belgien

(Sag C-265/10)

»Traktatbrud — forordning (EF) nr. 1907/2006 — kemikalier — registrering, vurdering og godkendelse af disse kemikalier og begrænsninger for dem — REACH-

forordningen — artikel 126 — sanktionsordning i tilfælde af tilsidesættelse af bestemmelser i REACH-forordningen — manglende iværksættelse inden for den fastsatte frist«

1. *Traktatbrudssøgsmål — Domstolens prøvelse af søgsmålsgrundlaget — relevante forhold — forholdene ved udløbet af den i den begrundede udtalelse fastsatte frist (art. 258 TEUF) (jf. præmis 27)*

2. *Tilnærmelse af lovgivningerne — registrering, vurdering og godkendelse af kemikalier — REACH-forordningen — medlemsstaternes gennemførelse — sanktioner i tilfælde af manglende overholdelse af forordningen — forpligtelse for en medlemsstat, der er en forbundsstat, til at indgå en samarbejdsaftale med regionerne om gennemførelse af forordningen — foreligger ikke (Europa-Parlamentets og Rådets forordning nr. 1907/2006, art. 126) (jf. præmis 37)*

Angående

Traktatbrud — tilsidesættelse af artikel 126 i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1907/2006 af 18. december 2006 om registrering, vurdering og godkendelse af samt begrænsninger for kemikalier (REACH), om oprettelse af et europæisk kemikalieagentur og om ændring af direktiv 1999/45/EF og ophævelse af Rådets forordning (EØF) nr. 793/93 og Kommissionens forordning (EF) nr. 1488/94 samt Rådets direktiv 76/769/EØF og Kommissionens direktiv 91/155/EØF, 93/67/EØF, 93/105/EF og 2000/21/EF (EUT L 396, s. 1) — sanktioner i tilfælde af tilsidesættelse af REACH-forordningen.

Konklusion

1) Kongeriget Belgien har tilsidesat sine forpligtelser i henhold til artikel 126 i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1907/2006 af 18. december

2006 om registrering, vurdering og godkendelse af samt begrænsninger for kemikalier (REACH), om oprettelse af et europæisk kemikalieagentur og om ændring af direktiv 1999/45/EF og ophævelse af Rådets forordning (EØF) nr. 793/93 og Kommissionens forordning (EF) nr. 1488/94 samt Rådets direktiv 76/769/EØF og Kommissionens direktiv 91/155/EØF, 93/67/EØF, 93/105/EF og 2000/21/EF, idet det ikke har vedtaget alle de nødvendige love og administrative bestemmelser til iværksættelse af sanktioner, der skal finde anvendelse ved overtrædelser af nævnte forordning.

2) Kongeriget Belgien betaler sagens omkostninger.

Domstolens dom (Femte Afdeling) af 10. maj 2011 — Kommissionen mod Sverige

(Sag C-479/10)

»Traktatbrud — miljø — direktiv 1999/30/EF — kontrol af forurening — grænseværdierne for PM10 i luften«

Traktatbrudssøgsmål — Domstolens prøvelse af søgsmålsgrundlaget — relevante forhold — forholdene ved udløbet af den i den begrundede udtalelse fastsatte frist (art. 258 TEUF; Rådets direktiv 1999/30, art. 5, stk. 1)